|  |  |
| --- | --- |
| **Annex 1 Cover Letter** | **Додаток 1 Супровідний лист** |

[Tenderer: Insert date]

Anna Bachynska, Procurement and Logistics Officer, M.: +380 (67) 410 85 58

Reference: Invitation to Tender No. PFRU2-2025-152

Subject: Declarations

Dear Anna:

[Tenderer: Insert name of your organization] is pleased to submit its proposal in regard to the above- referenced request for proposals. For this purpose, we are pleased to provide the information furnished below:

Name of Tenderer \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Name of Organization’s Representative \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Taxpayer Identification/VAT Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Telephone \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Type of Organization\* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*\*Commercial, Non-profit, Educational, Other*

Small, medium or micro enterprise (SME)?\*\* [ ]  Yes [ ]  No

*\*\*An SME is defined in accordance with the European Commission as having less than 250 persons employed and an annual turnover of up to EUR 50 million, or a balance sheet total of no more than EUR 43 million.*

As required in the Key Procurement Information, we confirm that our tender, including the commercia proposal will remain valid for [insert number of days] calendar days after the proposal deadline.

We are further pleased to provide the following annexes containing the information requested in the ITT:

[Tenderers: It is incumbent on each Tenderer to clearly review the ITT and its requirements. It is each Tenderer's responsibility to identify all required annexes and include them]

* Copy of registration or incorporation in the public registry, or equivalent document from the government office where the Tenderer is registered.
* Copy of company tax registration, or equivalent document.
* Copy of trade license, or equivalent document.

As part of our offer [Name of Tenderer] provides the following self-declarations:

* [Name of Tenderer] is able to comply with the proposed delivery of performance schedule having taken into consideration all existing business commitments.
* [Name of Tenderer] has adequate financial resources to manage this contract.
* [Name of Tenderer] is up to date with its tax, social and labour obligations.
* [Name of Tenderer] certifies that our organisation currently maintains all insurances required by the governing law applicable to our jurisdiction and appropriate to the services/Goods we will be providing under the prospective contract.
* [Name of Tenderer] certifies that in carrying out the services mentioned below, equipment or services produced by the following companies will not be procured for use by Chemonics:  Huawei Technologies Company, ZTE Corporation, Hytera Communications Corporation, Hangzhou Hikvision Digital Technology Company, and Dahua Technology Company.
* [Name of Tenderer] [ ]  has [ ]  does not have any close, familial, or financial relationships with Chemonics staff. For example, if a Tenderer’s cousin is employed by Chemonics, the Tenderer must state this.
* [Name of Tenderer] [ ]  has [ ]  does not have any family or financial relationship with other Tenderers submitting proposals. For example, if the Tenderer’s father owns a company that is submitting another proposal, the Tenderer must state this.
* [Name of Tenderer] [ ]  is [ ]  is not aware of any conflict of interest due to the participation in the ITT and prospective contract.
* [Name of Tenderer] certifies that the prices in the offer have been arrived at independently, without any consultation, communication, or agreement with any other Tenderer or competitor for the purpose of restricting competition.
* [Name of Tenderer] certifies that all information in the proposal and all supporting documentation are authentic and accurate.
* [Name of Tenderer] certifies understanding and agreement to Chemonics’ prohibitions against fraud, bribery and kickbacks contained on page 2 of this ITT.
* [Name of Tenderer] understands the personal data requirements under this contract and can implement the appropriate technical and organisational measures to comply with applicable data protection laws (i.e GDPR, DPA 2018) and to ensure the protection of the rights of data subjects.

Please indicate if, within the past five years you, your organisation or any other person who has powers of representation, decision or control in the organisation been convicted anywhere in the world of any of the offences within the summary below:

* Participate in a criminal organization [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.
* Corruption [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.
* Fraud [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.
* Terrorist offences or offences linked to terrorist activities [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.
* Money laundering or terrorist financing [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.
* Child labour and other forms of human trafficking [ ]  Yes [ ]  No If yes, provide details.

[ ]  I declare that to the best of my knowledge the answers submitted, and information contained in this document are correct and accurate.

[TENDERERS: *Delete this section prior to signature.* This self-declaration is used by Chemonics to assess that Tenderers meet our expectations of our supply partners. If you seriously misrepresent any factual information in this Annex 1, and so induce Chemonics to enter into a contract, you may be excluded from the procurement procedure and from partnering with Chemonics in the future. If a purchase order has been entered into, the contract may be terminated for default].

By submitting this Tender, we explicitly consent to all requirements and conditions stipulated in ITT and declare that we will continue to comply therewith throughout the entirety of the contract period. Furthermore, we confirm that we offer the rates as provided in the attached Tender.

**CERTIFIED BY / ЗАСВІДЧЕНО:**

|  |  |
| --- | --- |
| Signature: / Підпис: | **[Person signing this declaration should be authorised to sign contractual agreements on behalf of their organisation****/ Особа, що підписує цю декларацію, повинна бути уповноважена підписувати контрактні угоди від імені своєї організації]**  |
| Name:/ Ім’я та прізвище | {Corporate officer or authorized representative / Посадова особа чи уповноважений представник організації} | Date / Дата |
| Title:/ Посада | {Title - corporate officer must be an individual at a level no lower than MD or CFO/ Посада - посадовою особою повинна бути фізична особа рівнем не нижче за керуючого директора чи фінансового директора} |

[Учасник тендеру: Укажіть дату]

Анна Бачинська, Фахівець із закупівель та логістики, M.: +380 (67) 410 85 58

Посилання: Запрошення до участі в тендері № PFRU2-2025-152

Тема: Декларації

Шановна Анно!

[Учасник тендеру: Укажіть назву своєї організації] подає пропозицію стосовно зазначеного вище запиту. Для цього надаємо наступну інформацію:

Назва Учасника тендеру \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Ім’я та прізвище представника організації \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Ідентифікаційний номер платника податків / ПДВ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Адреса \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Телефон \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Ел.пошта \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Тип організації\* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*\* Комерційна, неприбуткова, освітня, інша*

Мале, середнє або мікропідприємство (МСП)?\*\* [ ]  Так [ ]  Ні

*\*\* Згідно з визначенням Європейської Комісії до категорії МСП відносяться підприємства, на яких працюють менше 250 співробітників, та які мають річний обіг до 50 млн євро або сумарний баланс до 43 млн євро.*

Згідно з вимогами розділу 1 «Основна інформація про закупівлю» ми підтверджуємо, що наша тендерна пропозиція, в тому числі комерційна пропозиція, залишатимуться чинними протягом [укажіть кількість днів] календарних днів після кінцевого терміну подання пропозицій.

Крім того, направляємо наступні додатки, що містять запитувану в ІТТ інформацію:

[Учасники тендеру: кожен Учасник зобов’язаний ретельно ознайомитися з ITT та його вимогами. Кожен Учасник має самостійно визначити всі додатки, які необхідно подати, та включити їх у свою пропозицію.]

* Копія свідоцтва про реєстрацію з публічного реєстру чи аналогічний документ від державних органів за місцем реєстрації Учасника.
* Копія реєстрації платника податків або аналогічний документ.
* Копія торгової ліцензії або аналогічний документ.

У своїй пропозиції [Назва Учасника тендеру] надає наступні декларації:

* [Назва Учасника тендеру] зможе дотримуватися запропонованого графіку виконання угоди з урахуванням усіх існуючих ділових зобов’язань.
* [Назва Учасника тендеру] має достатні фінансові ресурси для управління цією угодою.
* [Назва Учасника тендеру] не має прострочених податкових і соціальних зобов’язань, а також зобов'язань перед працівниками.
* [Назва Учасника тендеру] засвідчує, що наша організація зараз має всі страхові поліси, які є обов’язковими за чинним законодавством у нашій юрисдикції та які належить мати для надання послуг/товарів за цією потенційною угодою.
* [Назва Учасника тендеру] засвідчує, що при наданні Кімонікс зазначених нижче послуг ми не закуповуватимемо обладнання чи послуги наступних компаній: Huawei Technologies Company, ZTE Corporation, Hytera Communications Corporation, Hangzhou Hikvision Digital Technology Company, Dahua Technology Company.
* [Назва Учасника тендеру] [ ]  має [ ]  не має жодних тісних, сімейних або фінансових відносин зі співробітниками Кімонікс. Наприклад, якщо двоюрідний брат або сестра Учасника тендеру працює в Кімонікс, Учасник має це зазначити.
* [Назва Учасника тендеру] [ ]  має [ ]  не має жодних сімейних або фінансових відносин з іншими Учасниками тендеру, що подали пропозиції. Наприклад, якщо батько Учасника тендеру є власником компанії, що подала іншу пропозицію, Учасник має це зазначити.
* [Назва Учасника тендеру] [ ]  відомо [ ]  не відомо про конфлікти інтересів, пов'язані з участю в Тендері та укладенням потенційної угоди.
* [Назва Учасника тендеру] засвідчує, що ціни в пропозиції були визначені самостійно, без обговорення, повідомлення чи погодження з будь-яким іншим Учасником тендеру чи конкурентом з метою обмеження конкуренції.
* [Назва Учасника тендеру] засвідчує, що вся інформація у пропозиції та всіх супровідних документах є достовірною та точною.
* [Назва Учасника тендеру] засвідчує, що ми ознайомилися та погоджуємося із включеними Кімонікс положеннями про заборону шахрайства, хабарництва та відкатів на сторінці 2 цього ІТТ.
* [Назва Учасника тендеру] ознайомився з вимогами до захисту персональних даних за цією угодою і зможе реалізувати відповідні технічні та організаційні заходи для забезпечення відповідності застосовному законодавству із захисту даних (наприклад, GDPR, DPA 2018) та захисту прав суб’єктів даних.

Зазначте, чи були ви, ваша організація чи будь-яка інша особа, уповноважена представляти інтереси, приймати рішення чи здійснювати контроль у організації, протягом останніх п’яти років засуджена у будь-якій країні світу за зазначені нижче правопорушення:

* Участь у кримінальній організації [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

* Корупція [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

* Шахрайство [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

* Терористичні злочини або злочини, пов’язані з терористичною діяльністю [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

* Відмивання грошей або фінансування тероризму [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

* Дитяча праця та інші форми торгівлі людьми [ ]  Так [ ]  Ні

Якщо «так», надайте детальну інформацію.

[ ]  Я заявляю, що, наскільки мені відомо, відповіді та інформація, надані в цьому документі, є вірними і точними.

[УЧАСНИКИ ТЕНДЕРУ: *Видаліть цей розділ перед підписанням.* Кімонікс використовує цю декларацію для оцінки відповідності Учасників тендеру нашим очікуванням щодо партнерів-постачальників. У разі серйозного викривлення будь-якої фактичної інформації, наведеної в цьому додатку 2, з метою схилення Кімонікс до укладення угоди з вашою організацією, вас можуть виключити з процедури закупівлі та не розглядати в якості потенційного партнера Кімонікс у майбутньому. Якщо договір про закупівлю вже укладено, цю угоду може бути розірвано на підставі порушення зобов'язань].

Надаючи цю Тендерну пропозицію, ми прямо погоджуємося з усіма вимогами та умовами ІТТ і заявляємо, що дотримуватимемося їх упродовж усього терміну дії угоди. Крім того, підтверджуємо, що пропонуємо ставки, зазначені у Тендерній пропозиції, що додається.

**CERTIFIED BY / ЗАСВІДЧЕНО:**

|  |  |
| --- | --- |
| Signature: / Підпис: | **[Person signing this declaration should be authorised to sign contractual agreements on behalf of their organisation****/ Особа, що підписує цю декларацію, повинна бути уповноважена підписувати контрактні угоди від імені своєї організації]**  |
| Name:/ Ім’я та прізвище | {Corporate officer or authorized representative / Посадова особа чи уповноважений представник організації} | Date / Дата |
| Title:/ Посада | {Title - corporate officer must be an individual at a level no lower than MD or CFO/ Посада - посадовою особою повинна бути фізична особа рівнем не нижче за керуючого директора чи фінансового директора} |